

## SLOVENSKI STANDARD SIST EN 302 608 V2.1.1:2018

01-februar-2018

Naprave kratkega dosega (SRD) - Radijska oprema za železniške sisteme Eurobalise - Harmonizirani standard, ki zajema bistvene zahteve člena 3.2 direktive 2014/53/EU

Short Range Devices (SRD) - Radio equipment for Eurobalise railway systems - Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 302 608 V2.1.1:2018

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-772105d63d41/sist-en-302-608-v2-1-1-2018

Ta slovenski standard je istoveten z: ETSI EN 302 608 V2.1.1 (2017-11)

ICS:

33.060.20 Sprejemna in oddajna Receiving and transmitting

oprema equipment

45.020 Železniška tehnika na Railway engineering in

splošno general

SIST EN 302 608 V2.1.1:2018 en

SIST EN 302 608 V2.1.1:2018

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 302 608 V2.1.1:2018 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-772105d63d41/sist-en-302-608-v2-1-1-2018 SIST EN 302 608 V2.1.1:2018

## ETSI EN 302 608 V2.1.1 (2017-11)



Short Range Devices (SRD);
Radio equipment for Eurobalise railway systems;
Harmonised Standard covering the essential requirements
of article 3.2 of Directive 2014/53/EU

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-772105d63d41/sist-en-302-608-v2-1-1-2018

2

#### Reference

#### REN/ERM-TG28-520

Keywords

harmonised standard, radio, railways, SRD, testing

#### **ETSI**

650 Route des Lucioles F-06921 Sophia Antipolis Cedex - FRANCE

Tel.: +33 4 92 94 42 00 Fax: +33 4 93 65 47 16

Siret N° 348 623 562 00017 - NAF 742 C Association à but non lucratif enregistrée à la Sous-Préfecture de Grasse (06) N° 7803/88

(standards.iteh.ai)

#### Important notice

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-The present document can be downloaded from: http://www.etsi.org/standards-search

The present document may be made available in electronic versions and/or in print. The content of any electronic and/or print versions of the present document shall not be modified without the prior written authorization of ETSI. In case of any existing or perceived difference in contents between such versions and/or in print, the only prevailing document is the print of the Portable Document Format (PDF) version kept on a specific network drive within ETSI Secretariat.

Users of the present document should be aware that the document may be subject to revision or change of status.

Information on the current status of this and other ETSI documents is available at <a href="https://portal.etsi.org/TB/ETSIDeliverableStatus.aspx">https://portal.etsi.org/TB/ETSIDeliverableStatus.aspx</a>

If you find errors in the present document, please send your comment to one of the following services: https://portal.etsi.org/People/CommitteeSupportStaff.aspx

#### **Copyright Notification**

No part may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm except as authorized by written permission of ETSI.

The content of the PDF version shall not be modified without the written authorization of ETSI.

The copyright and the foregoing restriction extend to reproduction in all media.

© ETSI 2017. All rights reserved.

**DECT**<sup>TM</sup>, **PLUGTESTS**<sup>TM</sup>, **UMTS**<sup>TM</sup> and the ETSI logo are trademarks of ETSI registered for the benefit of its Members. **3GPP**<sup>TM</sup> and **LTE**<sup>TM</sup> are trademarks of ETSI registered for the benefit of its Members and of the 3GPP Organizational Partners.

oneM2M logo is protected for the benefit of its Members.

**GSM**® and the GSM logo are trademarks registered and owned by the GSM Association.

## Contents

Intelle	ectual Property Rights	5
Forew	vord	5
Moda	ıl verbs terminology	5
Introd	luction	6
1	Scope	7
2	References	
2.1	Normative references	
2.2	Informative references	8
3	Definitions, symbols and abbreviations	8
3.1	Definitions	
3.2	Symbols	
3.3	Abbreviations	9
4	Technical Requirements Specifications	g
4.1	Environmental Profile	9
4.2	Transmitter Conformance Requirements	
4.2.1	OBE TX Field Strength and Transmitter Mask	
4.2.1.1	11	
4.2.1.2 4.2.1.3		10
4.2.1.3 4.2.1.4		۱۲۱۱
4.2.1	ORF Unwanted Emission	10
4.2.2.1	OBE Unwanted Emission (standards.iteh.ai)  Applicability	10
4.2.2.2	2 Limits	10
4.2.2.3		11
4.2.2.4		
4.2.3	Eurobalise TX Field Strength and Transmitter Mask 08-v2-1-1-2018	
4.2.3.1	11 2	
4.2.3.2		
4.2.3.3 4.2.3.4		
4.2.3. <sup>2</sup> 4.2.4	Eurobalise Unwanted Emission	
4.2.4.1		
4.2.4.2	** *	
4.2.4.3		
4.2.4.4	4 Maximum Allowable Measurement Uncertainty	12
4.3	Receiver Conformance Requirements	
4.3.1	OBE Receiver Sensitivity	
4.3.1.1	11	
4.3.1.2 4.3.1.3		
4.3.1.3 4.3.2	OBE Receiver Blocking	
4.3.2.1	<del>-</del>	
4.3.2.2		
4.3.2.3		
5	Testing for Compliance with Technical Dequirements	10
5 5.1	Testing for Compliance with Technical Requirements  Environmental Conditions for Testing	
5.2	General Conditions for Testing	
5.2.1	Test Conditions	
5.2.2	Test Power Source	
5.2.3	Nominal Test Conditions	
5.2.3.1	1	
5.2.3.2	, 6	
5.2.3.3	Normal Test Power Source, Other Power Sources	14

#### ETSI EN 302 608 V2.1.1 (2017-11)

5.2.4	Requirements for	Test Modulation	14
5.2.5	Choice of Equipm	nent	15
5.2.6	Measuring Receiv	ver	15
5.3	Interpretation of the	Measurement Results	15
6	Performance Test Suit	ies	16
6.1	Conformance Metho	ds of Measurement for Transmitter	16
6.1.1			
6.1.2			16
6.1.3			
6.1.4	Eurobalise Unwa	nted Emission	17
6.2		ds of Measurement for Receiver	
6.2.1			18
6.2.2	OBE Receiver Bl	locking	18
Anne	x A (informative):	Relationship between the present document and the essential requirements of Directive 2014/53/EU	19
Anne	x B (informative):	Change history	
Histor	`V		21

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 302 608 V2.1.1:2018 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-772105d63d41/sist-en-302-608-v2-1-1-2018

## Intellectual Property Rights

#### **Essential patents**

IPRs essential or potentially essential to the present document may have been declared to ETSI. The information pertaining to these essential IPRs, if any, is publicly available for **ETSI members and non-members**, and can be found in ETSI SR 000 314: "Intellectual Property Rights (IPRs); Essential, or potentially Essential, IPRs notified to ETSI in respect of ETSI standards", which is available from the ETSI Secretariat. Latest updates are available on the ETSI Web server (https://ipr.etsi.org/).

Pursuant to the ETSI IPR Policy, no investigation, including IPR searches, has been carried out by ETSI. No guarantee can be given as to the existence of other IPRs not referenced in ETSI SR 000 314 (or the updates on the ETSI Web server) which are, or may be, or may become, essential to the present document.

#### **Trademarks**

The present document may include trademarks and/or tradenames which are asserted and/or registered by their owners. ETSI claims no ownership of these except for any which are indicated as being the property of ETSI, and conveys no right to use or reproduce any trademark and/or tradename. Mention of those trademarks in the present document does not constitute an endorsement by ETSI of products, services or organizations associated with those trademarks.

### **Foreword**

This Harmonised European Standard (EN) has been produced by ETSI Technical Committee Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM).

The present document has been prepared under the Commission's standardisation request C(2015) 5376 final [i.8] to provide one voluntary means of conforming to the essential requirements of Directive 2014/53/EU on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of radio equipment and repealing Directive 1999/5/EC [i.1].https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-

Once the present document is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of the present document given in table A.1 confers, within the limits of the scope of the present document, a presumption of conformity with the corresponding essential requirements of that Directive and associated EFTA regulations.

National transposition date	es
Date of adoption of this EN:	27 November 2017
Date of latest announcement of this EN (doa):	28 February 2018
Date of latest publication of new National Standard or endorsement of this EN (dop/e):	31 August 2018
Date of withdrawal of any conflicting National Standard (dow):	31 August 2019

## Modal verbs terminology

In the present document "shall", "shall not", "should", "should not", "may", "need not", "will", "will not", "can" and "cannot" are to be interpreted as described in clause 3.2 of the <u>ETSI Drafting Rules</u> (Verbal forms for the expression of provisions).

"must" and "must not" are NOT allowed in ETSI deliverables except when used in direct citation.

6

## Introduction

The present document is part of a set of standards developed by ETSI and is designed to fit in a modular structure to cover all radio and telecommunications terminal equipment within the scope of the Directive 2014/53/EU [i.1].

The Eurobalise transmission system is defined by the specifications [1] and [2] of the UNISIG consortium.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 302 608 V2.1.1:2018 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-772105d63d41/sist-en-302-608-v2-1-1-2018

## 1 Scope

The present document specifies technical characteristics and methods of measurements for radio transmitters and receivers used in the Eurobalise transmission system. The system is used in railway environment for the communication between tracks and trains.

It applies to the following equipment units:

- a) the On-Board Equipment (OBE) Tele-powering the Eurobalise; and
- b) the Eurobalise that is always installed in between the rails.

The OBE comprises a transmitter (normally un-modulated) and a receiver fitted with an integral or dedicated antenna.

The Eurobalise FSK-modulated transmitter is Tele-powered by the OBE and has an integral antenna.

The Eurobalise transmission system operates in frequency bands listed in table 1 in accordance with the EC Decision 2013/752/EU [i.5] and ERC Recommendation 70-03 [i.2], annex 4.

These radio equipment types are capable of operating at the following frequencies as given in table 1.

Table 1: Radio communications frequencies

	Radio communications frequencies Note
OBE receive frequency band	2,5 MHz to 6 MHz (4,234 MHz centre
·	frequency)
Eurobalise transmit frequency band	D
Ediobalise transmittlequency band	

NOTE:

EC decision for SRDs [i.5] and ERC Recommendation 70-03 [i.2] are providing the usage conditions for Eurobalise transmissions in frequency range 984 - 7 484 kHz (4,234 MHz centre frequency). The 27 MHz band is only used in the OBE for telepowering the Eurobalise, which is not in the scope of the present document. https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-

772105d63d41/sist-en-302-608-v2-1-1-2018
The present document covers the essential requirements of article 3.2 of Directive 2014/53/EU [i.1] under the conditions identified in annex A.

### 2 References

### 2.1 Normative references

References are specific, identified by date of publication and/or edition number or version number. Only the cited version applies.

Referenced documents which are not found to be publicly available in the expected location might be found at <a href="https://docbox.etsi.org/Reference/">https://docbox.etsi.org/Reference/</a>.

NOTE: While any hyperlinks included in this clause were valid at the time of publication, ETSI cannot guarantee their long term validity.

The following referenced documents are necessary for the application of the present document.

[1] UNISIG SUBSET-036-3.1.0: "FFFIS for Eurobalise", December 2015.

NOTE: Available at <a href="http://www.era.europa.eu/Document-Register/Documents/SUBSET-036%20v310.pdf">http://www.era.europa.eu/Document-Register/Documents/SUBSET-036%20v310.pdf</a>.

[2] UNISIG SUBSET-085-3.0.0: "Test Specification for Eurobalise FFFIS", February 2012.

NOTE: Available at <a href="http://www.era.europa.eu/Document-Register/Documents/Set-2-Index043-SUBSET-085%20v300.pdf">http://www.era.europa.eu/Document-Register/Documents/Set-2-Index043-SUBSET-085%20v300.pdf</a>.

#### 2.2 Informative references

References are either specific (identified by date of publication and/or edition number or version number) or non-specific. For specific references, only the cited version applies. For non-specific references, the latest version of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE: While any hyperlinks included in this clause were valid at the time of publication, ETSI cannot guarantee their long term validity.

The following referenced documents are not necessary for the application of the present document but they assist the user with regard to a particular subject area.

[i.1]	Directive 2014/53/EU of the European Parliament and of the Council of 16 April 2014 on the harmonisation of the laws of the Member States relating to the making available on the market of radio equipment and repealing Directive 1999/5/EC.
[i.2]	CEPT/ERC/Recommendation 70-03: "Relating to the use of Short Range Devices (SRD)".
[i.3]	ETSI TR 100 028 (V1.4.1) (12-2001) (all parts): "Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Uncertainties in the measurement of mobile radio equipment characteristics".
[i.4]	ETSI TR 102 273 (V1.2.1) (all parts): "Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM); Improvement on Radiated Methods of Measurement (using test site) and evaluation of the corresponding measurement uncertainties".
[i.5]	EC Decision 2013/752/EU: "Commission Implementing DECISION of 11 December 2013 amending Decision 2006/771/EC on harmonisation of the radio spectrum for use by short-range devices and repealing Decision 2005/928/EC".
[i.6]	ETSI EN 300 330 (V2.1.1): "Short Range Devices (SRD); Radio equipment in the frequency range 9 kHz to 25 MHz and inductive loop systems in the frequency range 9 kHz to 30 MHz; Harmonised Standard covering the essential requirements of article 3.2 of the Directive 2014/53/EU!" and ards. iteh ai/catalog/standards/sist/b298ae7c-9da3-4d34-9e18-
[i.7]	CENELEC EN 50121-2:2015: "Railway applications - Electromagnetic compatibility - Part 2: Emission of the whole railway system to the outside world". Applies in conjunction with EN 50121-1 (09-2000).
[i.8]	Commission Implementing Decision C(2015) 5376 final of 4.8.2015 on a standardisation request to the European Committee for Electrotechnical Standardisation and to the European Telecommunications Standards Institute as regards radio equipment in support of Directive 2014/53/EU of the European Parliament and of the Council.
[i.9]	UNISIG SUBSET-116-1.1.0: "Eurobalise On-board Equipment, Susceptibility Test Specification",

NOTE: Available at <a href="http://www.era.europa.eu/Document-Register/Pages/Set-3-Eurobalise-On-board-equipment-susceptibility-test-specification.aspx">http://www.era.europa.eu/Document-Register/Pages/Set-3-Eurobalise-On-board-equipment-susceptibility-test-specification.aspx</a>.

## 3 Definitions, symbols and abbreviations

#### 3.1 Definitions

June 2016.

For the purposes of the present document, the following terms and definitions apply:

**dedicated antenna:** removable antenna supplied and tested with the radio equipment, designed as an indispensable part of the equipment

**duty cycle:** defined as the ratio, expressed as a percentage, of the maximum transmitter "on" time monitored over one hour, relative to a one hour period

9

Eurobalise: wayside transmission unit that uses the magnetic transponder technology

NOTE: Its main function is to transmit and/or receive signals through the air gap. The Eurobalise is a single device mounted on the track, which communicates with a train passing over it.

integral antenna: permanent fixed antenna, which may be built-in, designed as an indispensable part of the equipment

**intersystem interference:** interference from sources not under the control of the operator or manufacturer of the equipment

**intrasystem interference:** interference from source that are part of the system and are under the control of the manufacturer or the operator of the equipment

**magnetic transponder technology:** method that uses magnetic coupling in the air gap between a transmitter and a receiver for conveying data and energy

NOTE: In the Eurobalise transmission system context, it considers systems using the 27,095 MHz for Tele-powering and 4,234 MHz for Up-link transmission.

On-Board Equipment (OBE): part of the inductive communication system installed on the train

NOTE: The OBE consists of antenna unit(s) for the communication between the train and the Eurobalise.

tele-powering: signal transmitted by the OBE, which activates the Eurobalise upon passage

NOTE: The signal is normally an un-modulated RF carrier (CW).

up-link: transmission link from the Eurobalise to the OBE

## iTeh STANDARD PREVIEW

## 3.2 Symbols

### (standards.iteh.ai)

For the purposes of the present document, the following symbols apply:

£	SIST EN 302 608 V2.1.1:2018
1	Frequency later doubt it also illegate le glaten doubt le 200 e 27 e 0 de 2 de 24 de 24 de 200 e 27 e 0 de 2 de 24 de 24 de 27 e 0 de 2 de 24 de 24 de 27 e 0 de 2 de 24 de 24 de 27 e 0 de 24 de 24 de 27 e 0 de 24 de 24 de 27 e 0 de 27 e 0 de 24 de 27 e 0
S	Frequency Power Density
Ы	772105d63d41/sist-en-302-608-v2-1-1-2018
λ.	Wavelength //2103d03d41/88t-c1F302-000-v2-1-1-2016

#### 3.3 Abbreviations

For the purposes of the present document, the following abbreviations apply:

CW	Continuous Wave
FSK	Frequency Shift Keying
HS	Harmonised Standard
OBE	On-Board Equipment
RF	Radio Frequency
SRD	Short Range Device

## 4 Technical Requirements Specifications

#### 4.1 Environmental Profile

The technical requirements of the present document apply under the environmental profile for operation of the equipment, which shall be declared by the manufacturer. The equipment shall comply with all the technical requirements of the present document which are identified as applicable in annex A at all times when operating within the boundary limits of the declared operational environmental profile.